**2 слайд**

**В процессе научно-исследовательской работы ученому постоянно приходится обращаться к научным источникам, на которые он обязан ссылаться при использовании теоретических и прикладных разработок. Ссылки и списки литературы являются элементами библиографического аппарата научной работы.**

**3 слайд**

**Оформление библиографических ссылок и библиографических списков должно соответствовать государственным стандартам или международным стилям.**

**В Украине на сегодняшний день существует система государственных стандартов Украины.**

**Стандарт Библиографическая запись. Библиографическое описание устанавливает общие требования и правила составления библиографического описания документа, его части или группы документов.**

**Стандарт Библиографическая запись. Заголовок : устанавливает общие требования к заголовку библиографической записи и правила его составления:**

**На слайде представлены примеры библиографического описания источников согласно ДСТУ 7.1:2006 Бiблiографiчний запис. Бiблiографiчний опис. Загальнi вимоги та правила складання. Главной отличительной особенностью описания, выполненное в стандарте ДСТУ7.1.2006 в первую очередь использование разделителей «косая», «две косых», «точка пробел тире».**

**4 слайд**

**Наряду с действующей системой стандартов Украины об оформлении библиографического описания списка использованных источников Министерство образования и науки Украины приняло проект приказа от 05.08.2015, в котором в частности говорится, что специализированные ученые советы по защите диссертаций на соискание ученой степени доктора наук или кандидата наук (доктора философии) своим решением могут утвердить рекомендуемый стиль оформления библиографического описания списка источников для диссертаций, представляемых к ним на рассмотрение, из перечня международных стилей оформления. А также советы обязаны принимать к рассмотрению диссертации, в которых использован любой из перечисленных международных стилей оформления публикаций.**

**5 слайд**

**Перед тем как ознакомить вас кратко с международными стилями, рекомендованными МОН Украины, хочу отметить: для того чтобы украинские ученые достойно были представлены на общемировом уровне и соответствовали существующим требованиям, которые предъявляются к специалистам в конкретных областях знаний, должны соблюдаться основные критерии мирового научного сообщества. Одним из таких критериев являются публикации результатов научных исследований в рецензируемых журналах,** **индексируемых БД Web of science и Скопус. При этом необходимо учитывать, что журналы определенной профессиональной направленности имеют специфические, часто отличные от других журналов требования к написанию и представлению научных статей. Данные требования возникли не в одночасье, а разрабатывались в течение длительного времени и продолжают совершенствоваться по сей день. У каждого из научных журналов, представленных в наукометрических БД, собственный формат и собственные требования, которые, как правило, помещены на сайтах журналов в таких разделах, как руководства для авторов *Author guidelines*** *и Information for contributors* **или описываются в «Инструкциях для авторов» (Instructions to Authors). Так же эти требования предъявляются к списку литературы и для всех без исключения ссылок**.**Перед тем как подать научную статью для публикации необходимо ознакомиться с инструкциями по форматированию текста и оформлению ссылок конкретного целевого журнала. На слайде как пример представлена инструкция для авторов журнала «А. J. Perinatology». Где в частности указывается, что список литературы необходимо оформить в стиле АМА AMA (Американская медицинская ассоциация) AMA, который является составляющим Ванкуверского стиля.** Но среди стилей, рекомендуемых МОН Украины, он отсутствует.

**6 слайд**

**Вернемся к стилям, рекомендованных Министерством, и я кратко их представлю*.***

**Стиль Ассоциации современных языков, от англ. Modern Language Association (MLA) Style) – наиболее широко применяющийся формат оформления документов и цитирования источников в области гуманитарных наук. ОН используется в США, Канаде и других странах. Справочник и третье издание *Руководства* по МЛА стилю являются полными, актуальными наборами инструментов, способствующих оформлению цитат в тексте, ссылок, страницы использованная литература, в том числе предоставляют новую информацию по оформлению интернет ссылок в научных работах.**

**7 слайд**

**Стиль Ассоциации американских психологов APA (от англ. American Psychological Association (APA) Style) используется для оформления работ в области общественных наук. Одним из наиболее разработанных пособий по написанию научных статей для публикации в иностранных журналах является «Публикационное руководство Ассоциации американских психологов», используемое в качестве руководства к написанию работ академического характера, в том числе и статей научной направленности в области психологии и социальных наук .**

**8 слайд**

**Чикагский стиль цитирования определяет особенности подготовки и публикации работ с точки зрения форматирования и цитирования. Этот стиль применяется в некоторых социально-научных публикациях и в большинстве исторических журналов. Чикагский стиль представляет собой общее руководство для публикаций.**

**Стиль Турабиан – это то же самое, что и Чикагский стиль цитирования за исключением небольших различий, назван по имени автора книги Кэйт Л. Турабиан (1893–1987 гг.), разработан для Чикагского Университета, и является инструкцией для подготовки и оформления студенческих и диссертационных работ. Стиль Турабиан отличается тем, что создан для работ, которые будут использоваться узкой аудиторией, а не публиковаться. Его также отличает то, что его могут применять как соискатели магистерской и докторской степеней, так и студенты младших курсов.**

**9 слайд**

**Гарвардский стиль**, **один из самых распространенных стилей оформления ссылок и цитат, часто используемый академическими изданиями, был создан в Гарвардском университете, но был адаптирован различными учреждениями индивидуально. Не имеет единого программного документа, существуют отдельные пособия, раскрывающие данный стиль цитирования. Допускаются несколько вариантов оформления ссылок в тексте и литературных источников в конце текста.**

**10 слайд**

**Стиль Американского химического общества был разработан самим обществом, используется для научно-исследовательских работ в области химии. Руководство по стилю этого общества ACS является инструментом обучения, как писать научные статьи и эффективно использовать научную информацию, как правильно оформить ссылки в тексте и создать список литературы. Хочу отметить сайт химического общества, который является хорошо структурированным порталом, предоставляющим высококачественную научную информацию. Помимо удобного поискового интерфейса на сайте имеется большое количество справочных и аналитических материалов.**

**11 слайд**

**Американский институт физики - некоммерческое международное сообщество физиков. Основано в 1931 году и представляет собой федерацию из 10 физических научных обществ. На сайте института имеется Авторский ресурсный центр, где предоставляется информация по подготовке статьи для публикации в журналах, издаваемых институтом. Именно руководствуясь приведенным рекомендациям на сайте, можно увеличить шансы для принятия работы к публикации и свести к минимуму ее задержку, а также на сайте можно следить за процессом продвижения статьи к публикации, после того как она была принята.**

**12 слайд**

**Институт инженеров электротехники и электроники (IEEE) является профессиональной организацией, поддерживающей многие отрасли машиностроения, информатики и информационных технологий. Институт публикует третью часть технической литературы в мире в области электротехники, информатики и электроники, включая журналы и материалы конференций. Для оптимизации процесса публикации научных работ по этим направлениям используются пособия, в которых раскрываются правила данного стиля.**

**13 слайд**

**В 1978 г. редакторы нескольких ведущих медицинских журналов собрались в Ванкувере (Канада) для решения вопроса о единых технических требованиях к рукописям, представляемым в редактируемые ими журналы. Эта небольшая группа редакторов стала известна как *Ванкуверская группа*. Ее требования, включающие форматы библиографических ссылок, подготовленные Национальной медицинской библиотекой (НМБ) США, впервые опубликованы в 1979 г. В дальнейшем Ванкуверская Группа расширилась и переросла в Международный Комитет редакторов медицинских журналов (International Committee of Medical Journal Editors, ICMJE), который собирается ежегодно. Постепенно Комитет стал заниматься также этическими проблемами, имеющими отношение к публикациям в биомедицинских журналах. Единые требования к стилю (Ванкуверский стиль) основаны преимущественно на стандартном стиле ANSI (American National Standards Institute), адаптированном НМБ США для ее баз данных, например PubMed, EBSCO и другие.**

**14 слайд примеры стилей книги**

**На следующих двух слайдах я представлю примеры библиографических описаний книг и статей из периодических изданий, выполненных в 8-ми международных стилях. Акцентирую ваше внимание на сходства и отличия каждого стиля.**

**Как мы видим, на слайде библиографическое описание книги состоит из пяти основных элементов: автор, заглавие, место издания, издательство, год.**

**В зависимости от стиля порядок расположения этих элементов может отличаться. Например, описание книги, выполненное в стиле МЛА запись №1 год приводится в конце, но дополнительно после года издания приводится способ публикации, так же год издания в конце приводится в описаниях, выполненных в формате Chicago/ Turabian, Института инженеров электротехники и электроники записи №3, №7; в стиле Vancouver запись № 8 обращаю ваше внимание год приводится после точки с запятой, отличительной особенностью стиля Физического общества запись № 6 является то, что издательство, место издания и год заключены в круглые скобки.**

**Описание, выполненное в формате Психологического общества запись № 2 год обозначается сразу после указания фамилии авторов и заключается в круглые скобки, а между фамилией и именем ставится запятая. Так же год издания после фамилий авторов ставится в описании, выполненном в Гарвардском стиле № 4, но не заключается в скобки, так же особенностью этого стиля является, то что после фамилии ставится запятая, а между инициалами не используются ни точки, ни пробелы. Особенностью формата описания физического общества запись № 6 и стиля Института инженеров электротехники и электроники № 7 является то что инициалы автора ставятся перед фамилией и отделяются друг от друга пробелом; После фамилии последнего автора ставится запятая. Объединяющим элементом библиографического описания книг для всех форматов кроме Ванкуверского стиля запись № 7 названия источников выделяется курсивом. Так же во всех библиографических описаниях книг не указывается общее количество страниц.**

**15 слайд примеры журналы**

**На этом слайде представлены библиографические описания статей из научных периодических изданий в 8 международных стилях.**

**Основными элементами этого вида описания являются Авторы Заглавие статьи Название периодического издания год издания Том (Выпуск), Страница (ы).**

**Особенностью описания в стилях МЛА, Chicago/ Turabian style, физического общества, Института инженеров электротехники и электроники IEEE style соответственно №1, 3, 6, 7 является то, что заглавия статей указывается в прямых верхних кавычках, но в Гарвардском стиле № 4 заглавие журнальной статьи заключается в одинарные кавычки. В библиографическом описании в стиле химического общества запись № 5 можно не указывать заглавие статьи.**

* **Объдиняющими элементами библиографического описания статей для всех форматов кроме Ванкуверского стиля запись № 8 и физического общества № 6 является выделение названия журналов курсивом, вся остальная информация дается прямым шрифтом, в стилях АПА № 2 и химического общества № 5 курсивом выделяется так же и том.**
* **Обращаю ваше внимание в стиле физического общества запись № 6 номер тома следует за названием журнала без предшествующей ему запятой выделяется жирным и опускается слово vol/том, год публикации заключается в круглые скобки и следует после указания страниц.**
* **Что касается перечисления авторов в стиле МЛА запись № 1 допускается если авторов больше трех, то указываются сведения только о первом из них и дальше (после запятой и пробела) пишется et al. В ванкуверском стиле № 8 если авторов больше шести можно перечислить первых шесть авторов и добавьте «и соавт.» (et al.).**
* **Используются стандартные сокращения названий журналов в стилях № , диапазон страниц указывается через тире без пробелов без буквенного обозначения страницы, но в гарвардском стиле № 4 и стиле Института инженеров электротехники и электроники № 7 номера страниц указываются в конце ссылки, отделяясь от предыдущих деталей запятой, и далее следует точка. Для упоминания одной страницы используется - p. (page), а для нескольких страниц - двойное буквенное обозначение pp.**
* **Существенные отличие имеет стиль Института инженеров электротехники и электроники № 7 после названия журнала с маленькой буквы обозначается том и номер журнала, после указываются страницы, на которых расположена статья, последним элементом описания является год публикации.**

**16 слайд**

**Правильное описание используемых украино- или русскоязычных источников, т.е. кириллицей, в англоязычных списках — references — служит, в первую очередь, для отслеживания цитируемости авторов и журналов, и является залогом того, что цитируемая публикация будет учтена при оценке научной деятельности ее авторов, а, следовательно, и организации, региона, страны.**

**На примере показаны варианты представления украинских источников латиницей в стиле АПА. Авторы, заглавия книги и статьи приведены латиницей согласно официальной транслитерации украинских текстов, утвержденной Кабмином Украины 27 января 2010 года. Перевод заглавия книги и статьи приведен в квадратных скобках, имея в виду, что перевод на английский не является основным. Это наиболее приемлемая схема, так как в ней дается информация о содержании книги и статьи.**

**17 слайд**

**Конечно, доскональное изучение стандартов и международных стилей требует много времени. На помощь ученому могут прийти генераторы библиографических описаний.**

**На сайте VAK.in.ua представлен генератор, облегчающий оформление научных источников при написании публикаций, курсовых, дипломных, диссертаций и других научных работ в соответствии с ДСТУ ГОСТ 7.1:2006 Бiблiографiчний запис. Бiблiографiчний опис. Загальнi вимоги та правила складання.**

**18 19 слайд**

**Также в Интернете представлены Online-сервисы, в большинстве случаев, с помощью которых вы сможете быстро и грамотно составить библиографическое описание для публикации в любом зарубежном издании в соответствии с их требованиями в различных международных стилях. Также можно быстро генерировать библиографические описания, указав только ISBN или URL источника. Все вышеперечисленные сервисы работают непосредственно на английском языке и соответственно составляют описания англоязычных источников, но не позволяют получить необходимую информацию, если исходные источники написаны на украинском или русском языках.**

**20 слайд**

**Иллюстрированное руководство по цитированию стилей MLA, APA, Chicago / Turabian**

**Если Вы не доверяете онлайн-генераторам, а потому намерены составлять библиографическое описание "вручную", или же Вы просто любознательны, и хотите досконально знать правила оформления того или иного стиля, тогда можете ознакомиться с иллюстрированными инструкциями для уже известных вам стилей MLA, APA, а также для стиля Chicago / Turabian, расположенными на сайте EasyBib.com.**

**Выводы**

**В конце своей презентации хочу еще раз акцентировать ваше внимание на следующие моменты:**

* **При оформлении библиографического описания списка использованных источников в диссертации допускается использование национального стандарта ДСТУ ДСТУ ГОСТ 7.1:2006 и международных стилей, перечисленных в проекте приказа МОН Украины.**
* **Перед тем как подать научную статью для публикации в журналах, индексируемых в БД Web of Science и Scopus, внимательно прочитайте требования к оформлению библиографии в Инструкциях для авторов – это обязательное условие.**
* **Онлайн-генераторы формируют упрощенное библиографическое описание.**
* **Для более детального изучения необходимо использовать Руководства и справочники выбранного вами стиля.**